



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI  
SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO

N. PRATICA CONV 9515/2018-222

CONVENZIONE

assimilabile al mandato di gestione senza corrispettivo, concernente interventi per il ripristino e la valorizzazione ambientale finalizzata all'attuazione del "Documento di Programmazione Settoriale 2017-2018". -----

Tra le parti:

(1) PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO, con sede in Trento, Piazza Dante n. 15, codice fiscale n. 00337460224, rappresentata da:

- dott. INNOCENZO COPPOLA, nato a Tremosine (BS) il 30 settembre 1956, che interviene ed agisce in rappresentanza della stessa, nella sua qualità di Dirigente del Servizio per il Sostegno occupazionale e la valorizzazione ambientale, in forza di quanto disposto dal d.p.g.p. 26 marzo 1998, n. 6-78/Leg. e s.m. e dalla deliberazione della Giunta provinciale n. 7106 di data 19 giugno 1998;-----

(2) Cooperativa Sociale "CON.SOLIDA. SOCIETÀ COOPERATIVA SOCIALE", con sede in Trento, Via Rienza n. 10, codice fiscale e partita I.V.A. n. 01150390225, rappresentata da:

- sig.ra SERENELLA CIPRIANI, nata a Rovereto (TN) l'1 luglio 1961, che interviene ed agisce nella sua qualità di Legale Rappresentante della suddetta Cooperativa Sociale;-----

- in conformità alla determinazione del Dirigente del Servizio per il Sostegno Occupazionale e la Valorizzazione Ambientale della Provincia n. 144 di data 14 dicembre 2017 ed al verbale n. 317 di data 16 gennaio 2018 del Consiglio di Amministrazione della Cooperativa Sociale "CON.SOLIDA. SOCIETÀ COOPERATIVA SOCIALE", che hanno autorizzato la stipulazione della presente

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI

SOGGETTO A REGISTRAZIONE SOLO IN CASO D'USO, ai sensi dell'art. 1, lettera B), della parte seconda della Tariffa allegata al D.P.R. 26 aprile 1986, n. 131 (trattandosi di atti che riguardano cessioni di beni o prestazioni di servizi soggette all'I.V.A.)



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 2 -

convenzione;-----

- preso atto altresì che la Cooperativa Sociale “CON.SOLIDA. SOCIETÀ COOPERATIVA SOCIALE”, è iscritta (dal giorno 17 giugno 2015 al giorno 16 giugno 2018), nell’elenco – c.d. white list – del Commissariato per il Governo per la Provincia di Trento dei fornitori, prestatori di servizi ed esecutori di lavori non soggetti a tentativi di infiltrazione mafiosa;-----

- tenuto conto che sono stati acquisiti, a cura del Servizio di merito, i documenti a comprova del possesso dei requisiti di carattere generale con il sistema informatico AVCpass;-----

P R E M E S S O

a) che il " Documento di Programmazione Settoriale 2017-2018" relativo fra l’altro alla programmazione degli interventi della PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO per il ripristino e la valorizzazione ambientale è stato approvato con deliberazione della Giunta Provinciale di Trento n. 366 di data 13 marzo 2017 e ss.mm.;-----

b) che con la citata determinazione n. 144 di data 14 dicembre 2017 il Dirigente del Servizio per il Sostegno Occupazionale e la Valorizzazione Ambientale ha approvato la spesa relativa al finanziamento dell’attività oggetto della presente convenzione;-----

c) che Con.Solida S.c.s. ha dichiarato, ai sensi dell'art. 7, della Legge Provinciale 27 novembre 1990, n. 32 e s.m., di avere alle proprie dipendenze per l'esecuzione di interventi in materia ambientale lavoratori a tempo indeterminato, assunti negli anni precedenti per le medesime finalità, e di impegnarsi ad assumere lavoratori appartenenti alle tipologie di cui all'art. 7 della Legge Provinciale n. 32/1990 e ss.mm. ed individuate da ultimo con deliberazione della Giunta provinciale n. 2049

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 3 -

di data 20 novembre 2015 e s.m. nonché, anche con contratto a termine, lavoratori in stato di disoccupazione, iscritti al Centro per l'Impiego di riferimento sul territorio della Provincia Autonoma di Trento;-----

d) che la Giunta provinciale, con propria deliberazione n. 254 di data 18 febbraio 2005 e ss.mm.ii. ha individuato i nuovi ambiti di intervento ed ha autorizzato il Dirigente del Servizio per il Sostegno Occupazionale e la Valorizzazione Ambientale a richiedere agli Enti pubblici interessati alla realizzazione degli interventi, di compartecipare alla spesa per lo svolgimento dell'attività nella misura percentuale stabilita dalla deliberazione stessa;-----

si stipula la seguente

CONVENZIONE

ART. 1

*Descrizione delle attività*

Comma 1)

La PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO, di seguito denominata anche "Provincia", per il tramite del Servizio per il Sostegno Occupazionale e la Valorizzazione Ambientale, di seguito denominato "Servizio", affida alla Cooperativa Sociale "CON.SOLIDA. SOCIETÀ COOPERATIVA SOCIALE", di seguito denominato anche "Società Cooperativa", che accetta, l'attuazione delle attività di seguito indicate ed individuate con codice CIG 73193842C1 e CUP C47J17000020003:

1) 02-18/18-pe Attività compartecipabili individuate con deliberazione della Giunta provinciale n. 254 di data 18 febbraio 2005 e ss.mm.ii. consistenti in servizi ausiliari alla persona. -----

ART. 2

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 4 -

*Consegna delle attività*

Comma 1)

Le attività di cui all'art. 1 (uno) dovranno essere espletate dalla Società Cooperativa con decorrenza dalla data di consegna delle attività stesse da parte del Servizio, mediante sottoscrizione in contraddittorio fra le parti di un apposito verbale ed ultimate entro il 31.12.2018 (trentuno dicembre duemiladiciotto), salvo proroghe o sospensioni che potranno essere proposte e concesse dal predetto Servizio, anche su istanza della Società Cooperativa e solo per comprovati motivi non dipendenti dalla volontà della Società Cooperativa stessa.-----

ART. 3

*Individuazione dei lavoratori da impiegare*

Comma 1)

La Società Cooperativa si obbliga ad espletare le attività di cui al precedente art. 1 (uno), impegnando:

a) n. 82 (ottantadue) lavoratori, già assunti o da assumersi e rientranti nelle tipologie di cui alla voce c) delle premesse.-----

ART. 4

*Gestione dei lavoratori*

Comma 1)

La Società Cooperativa deve adottare le necessarie forme di informazione e coordinamento per garantire omogeneità di comportamento nelle attività inerenti la gestione dei lavoratori ed il loro trattamento economico. -----

Comma 2)

La Società Cooperativa si impegna a comunicare al Servizio entro 10 (dieci) giorni dalla data di assunzione, i nominativi dei lavoratori assunti ed i relativi livelli

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 5 -

professionali, nonché i soggetti individuati quali capo squadra, per i quali viene fornita la formazione prevista dalla normativa vigente. -----

Comma 3)

Le variazioni del contingente numerico, i trasferimenti e le sostituzioni del personale impiegato dovranno essere preventivamente concordate dalla Società Cooperativa con il Servizio e da quest'ultimo autorizzate. -----

Comma 4)

Le variazioni che attengono ai rapporti di lavoro del personale impiegato dovranno essere preventivamente concordate dalla Società Cooperativa con il Servizio, ad eccezione dei licenziamenti per raggiunti limiti di età pensionabile. -----

Comma 5)

Nel rispetto di eventuali limitazioni allo svolgimento delle mansioni ed all'informazione, formazione ed addestramento dei lavoratori, non è necessaria alcuna autorizzazione per l'adozione, per motivi funzionali ed organizzativi, della mobilità e flessibilità di impiego all'interno dell'organico assegnato allo stesso Ente, Fondazione o Associazione. -----

Comma 6)

Devono essere tempestivamente segnalate dalla Società Cooperativa al Servizio le difficoltà che insorgono relativamente alla gestione di lavoratori che presentano particolari problematiche di ordine sanitario e le situazioni in cui si presentino difficoltà ambientali che influiscano sulla qualità del lavoro svolto. -----

Comma 7)

Eventuali provvedimenti disciplinari adottati nei confronti dei lavoratori dovranno essere segnalati dalla Società Cooperativa al Servizio contestualmente al loro inizio formale, mediante invio in copia delle note di contestazione ed eventualmente dei

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 6 -

richiami e delle sanzioni comminate.-----

Comma 8)

Eventuali disposizioni o ordini di servizio emessi dal Servizio dovranno essere ottemperati tempestivamente e comunque non oltre il termine indicato dall'ordine stesso. -----

Comma 9)

Per ogni ambito di lavoro il Servizio concorda con la Società Cooperativa l'orario di lavoro generale; va inoltre preventivamente concordata dalla Società Cooperativa con il Servizio ogni sua eventuale variazione successiva che si rendesse necessaria nel tempo a seguito delle mutate esigenze della struttura. Nei limiti dell'orario generale stabilito è compito della Società Cooperativa adottare le necessarie forme di flessibilità, turistica del personale e gestione dei permessi e dei recuperi, al fine di soddisfare le esigenze rappresentate dalle strutture organizzative che utilizzano i lavoratori e le loro attività. -----

Comma 10)

La Società Cooperativa si impegna ad una gestione attiva dei lavoratori, mediante un rapporto costante con le strutture organizzative che li utilizzano, al fine di garantire il migliore impiego del personale in relazione alle loro capacità ed attitudini e per uno svolgimento efficiente del lavoro e la migliore qualità possibile dei servizi svolti.-----

ART. 5

*Coordinamento*

Comma 1)

Al fine di garantire il coordinamento fra Servizio, Società Cooperativa e strutture organizzative che utilizzano i lavoratori, per lo svolgimento delle attività previste

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 7 -

all'art. 1 (uno) la Società Cooperativa assicura la presenza costante di personale dedicato allo svolgimento delle attività di cui all'art. 4 (quattro).-----

Comma 2)

La Società Cooperativa deve garantire la tempestiva segnalazione al Servizio di quanto previsto nella presente convenzione e di altre attività che si rendessero necessarie per la migliore gestione dei lavoratori e delle attività da loro svolte. -----

Comma 3)

La Società Cooperativa deve garantire l'immediata comunicazione al Servizio delle motivazioni della richiesta di eventuali sospensioni o proroghe delle attività e di ogni altra circostanza che abbia influenza significativa sull'attuazione delle attività stesse. -----

Comma 4)

La Società Cooperativa deve in particolare garantire quanto previsto al comma 10) dell'art. 4 (quattro).-----

ART. 6

*Trattamento economico*

Comma 1)

La Società Cooperativa mandataria è tenuta ad osservare integralmente il trattamento economico e normativo stabilito dai contratti collettivi nazionali e territoriali in vigore per il settore e per la zona nella quale si svolgono le attività di cui all'art. 1 (uno).-----

Comma 2)

Ai lavoratori assunti a seguito della presente convenzione la Società Cooperativa si impegna inoltre a far applicare e ad applicare l'Intesa sul trattamento economico e normativo dei lavoratori occupati nelle cooperative convenzionate per gli interventi

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 8 -

provinciali per il ripristino e la valorizzazione ambientale stipulata tra le Organizzazioni Sindacali e la Federazione Trentina della Cooperazione in data 18 maggio 2016, modificata ed integrata con Accordo applicativo di data 29 giugno 2016 e Verbale di accordo di data 12 ottobre 2016. -----

Comma 3)

La Società Cooperativa si impegna altresì ad applicare le eventuali integrazioni e/o modificazioni dei contratti di lavoro di cui ai commi 1) e 2), che verranno stipulati nel periodo di validità della presente convenzione. Competono alla Società Cooperativa tutti gli adempimenti inerenti il trattamento economico, previdenziale e assicurativo nei confronti dei soggetti di cui agli artt. 3 (tre) e 4 (quattro). -----

ART. 7

*Registri delle attività*

Comma 1)

La Società Cooperativa si impegna per parte sua a garantire la regolare e quotidiana tenuta degli appositi registri delle attività, consegnandone copia originale entro il ventesimo giorno del mese successivo a quello di riferimento al Servizio ed a fornire al medesimo, ogni qualvolta saranno richieste, tutte le informazioni relative all'andamento delle attività di cui all'art. 1 (uno).-----

Comma 2)

Il registro delle attività dovrà essere compilato dal lavoratore all'inizio di ogni giornata lavorativa e completato con l'indicazione dell'effettiva prestazione lavorativa a fine giornata, nonché controllato e sottoscritto dal personale della Società Cooperativa addetto al coordinamento e dai rappresentanti delle cooperative ad ogni loro visita sul posto di lavoro; il registro dovrà essere disponibile sul luogo di lavoro per ogni eventuale esame da parte del personale

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI





PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 9 -

incaricato del Servizio. -----

Qualora i lavoratori utilizzino il rilevatore automatico delle presenze delle strutture di assegnazione, copia del prospetto individuale presenze relativo al mese dovrà essere allegato al registro delle attività. Qualora si presenti la necessità, potranno essere concordate modalità di rilevazione differenti, integrative ed eventualmente sostitutive. -----

ART. 8

*Sicurezza e tutela della salute dei lavoratori*

Comma 1)

Competono alla Società Cooperativa gli adempimenti in materia di salute e sicurezza dei lavoratori nei luoghi di lavoro previsti dalla normativa vigente, con particolare riferimento al decreto legislativo n. 81/2008 e s.m.. -----

Comma 2)

Fermo restando, in ogni caso, quanto previsto dal comma 1), è compito della Società Cooperativa provvedere ad inserire i lavoratori nei luoghi di lavoro adottando, in collaborazione con le strutture organizzative beneficiarie delle attività, le necessarie informazioni, formazione ed addestramento specifiche per i singoli luoghi di lavoro. -----

Comma 3)

Qualora si accertassero violazioni o inosservanze delle vigenti normative di sicurezza imputabili alla Società Cooperativa e/o alle cooperative socie, il personale del Servizio incaricato potrà proporre al Dirigente del Servizio stesso i provvedimenti necessari al ripristino delle condizioni di sicurezza e tutela della salute dei lavoratori. -----

ART. 9

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 10 -

*Formazione ed addestramento*

Comma 1)

La Società Cooperativa è tenuta a rappresentare al Servizio i fabbisogni formativi ed addestrativi del personale e, sulla base degli stessi, verranno concordate le forme più adeguate per attuare formazione ed addestramento. -----

Comma 2)

Ai lavoratori destinati al comparto dei servizi ausiliari alla persona è garantita apposita formazione, secondo le indicazioni fornite dalla deliberazione della Giunta provinciale n. 2124 del 7 ottobre 2005, senza alcun onere a carico della Società Cooperativa. -----

Comma 3)

Il datore di lavoro provvederà a verificare che le strutture di assegnazione impartiscano l'attività formativa nei primi 15 (quindici) giorni di lavoro. Qualora l'attività formativa comporti un periodo di tempo superiore, sarà cura della Società Cooperativa comunicarlo al Servizio. -----

Comma 4)

La Società Cooperativa comunicherà al Servizio l'esito della formazione svolta. ----

ART. 10

*Controlli*

Comma 1)

Il Servizio si riserva di effettuare controlli al fine di verificare che le prestazioni fornite dalla Società Cooperativa siano conformi alle attività previste dalla presente convenzione, senza che, per il fatto di tale sorveglianza, la Società Cooperativa resti sollevata, in tutto o in parte, dalla responsabilità per la regolare esecuzione delle attività di cui all'art. 1 (uno) e dalla responsabilità per danni diretti o indiretti

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 11 -

a chiunque arrecati.-----

Comma 2)

La Società Cooperativa consentirà in qualunque momento l'accesso alle zone dove vengono svolte le attività da parte dei lavoratori al personale incaricato del Servizio. -----

ART. 11

*Accertamento della regolarità delle attività svolte*

Comma 1)

L'accertamento della regolarità delle attività svolte di cui all'art. 1 (uno) sarà eseguito a cura e spese della Provincia, tramite il Servizio, dopo che la Società Cooperativa avrà fatto pervenire la relazione finale delle suddette attività. -----

Comma 2)

Il Certificato di Regolare Esecuzione sarà rilasciato dal Servizio entro 2 (due) mesi dalla consegna al medesimo della relazione di cui al precedente comma 1).-----

ART. 12

*Pagamenti*

Comma 1)

Per la realizzazione delle attività di cui all'art. 1 (uno), la Provincia si impegna a corrispondere alla Società Cooperativa una somma fino ad un massimo di Euro 1.786.036,28 (unmilionesettecentoottantaseimilatrentasei/28), più I.V.A. nella misura di legge. Tale somma è costituita dal costo forfettario dei lavoratori di cui al precedente art. 3 (tre) e da una quota lavoratore/mese lorda pari ad Euro 245,37 (duecentoquarantacinque/37), a titolo di riconoscimento alla Società Cooperativa delle spese organizzative sostenute, dedotta una quota, fissata nella misura del 18,78% (diciotto virgola settantotto per cento), che resta a carico dei beneficiari

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 12 -

della attività a titolo di compartecipazione alla spesa, ai sensi dell'art. 4, comma 10bis, della L.P. n. 32/90, con i quali sarà compito e cura della Società Cooperativa stipulare e raggiungere l'intesa.-----

Comma 2)

Le spese organizzative di cui al comma 1), sostenute dalla Società Cooperativa, ricomprendono le spese organizzative di cui al comma 1), sostenute dalla Società Cooperativa, comprendono Spese per sorveglianza sanitaria, Formazione sicurezza, Dispositivi di protezione individuale e divise, Differimento finanziario sugli stipendi, Assicurazione RCT, RCO, spese fideiussorie, Spese legali, Coordinamento e Spese generali.-----

Comma 3)

Il Servizio si impegna a comunicare alla Società Cooperativa l'ammontare delle singole quote di compartecipazione alla spesa che il Dirigente del Servizio ha fissato a carico di ciascun Ente beneficiario delle attività, con i quali sarà compito e cura della Società Cooperativa stipulare e raggiungere l'intesa.-----

Comma 4)

Il Servizio si impegna inoltre ad erogare alla Società Cooperativa la somma di cui al comma 1) con le seguenti modalità:

a) l'importo fino ad un massimo di Euro 1.590.220,28 (unmilione cinquecentoventamila duecentoventi/28), arrotondato più I.V.A. nella misura di legge, per un massimo di 984 (novecentottantaquattro) mensilità, con le seguenti modalità:

a1) a fronte della presentazione da parte della Società Cooperativa di relazione mensile sullo stato di avanzamento delle attività di cui all'art. 1 (uno), viene calcolato il numero di mensilità lavorative svolte nel mese di riferimento, dividendo per 26 (ventisei) il numero complessivo delle giornate in cui i lavoratori

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 13 -

risultano in carico, con arrotondamento al numero intero più vicino; -----

a2) si moltiplica il numero delle mensilità così calcolato per il costo medio mensile ponderato, ridotto di circa l'11% (undici per cento) a titolo di saldo, stabilito in Euro 1.438,00 (millequattrocentotrentotto/00) arrotondato, più I.V.A. nella misura di legge, determinando così l'importo dovuto a fronte delle attività svolte nel mese di riferimento, tenuto conto anche di quanto disposto dal comma 11) dell'art. 14 (quattordici);-----

b) l'importo fino ad un massimo di Euro 195.816,00 (centonovantacinquemilaottocentosedici/00), arrotondato più I.V.A. nella misura di legge, previsto a titolo di riconoscimento alla Società Cooperativa delle spese organizzative per un massimo di 984 (novecentottantaquattro) mensilità, con le seguenti modalità:

b1) si moltiplica il numero delle mensilità lavorative come calcolato al punto a1) per la quota media mensile ponderata pari ad Euro 199,00 (centonovantanove/00), più I.V.A. nella misura di legge, determinando così l'importo di spese organizzative dovuto a fronte delle attività svolte nel mese di riferimento;

c) il saldo è definito sul costo effettivamente sostenuto per la manodopera, fino all'importo massimo stabilito nella lettera a), tenuto conto delle spese organizzative erogate di cui alla lettera b) della eventuale compartecipazione di cui al comma 3) e di quanto disposto dal comma 11) dell'art. 14 (quattordici), entro 2 (due) mesi dalla presentazione al Servizio da parte della Società Cooperativa della relazione conclusiva con conto finale sulle attività svolte dai soggetti individuati agli artt. 3 (tre) e 4 (quattro).-----

Gli importi di cui al presente comma verranno riconosciuti alla Società Cooperativa su presentazione da parte del medesimo di regolare fattura in formato elettronico (codice unico ufficio – IPA SJ8H5S), emessa comunque successivamente al

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 14 -

verificarsi dei presupposti previsti dalla presente convenzione per l'emissione e pagati entro 30 (trenta) giorni dal ricevimento della stessa. Tale termine può essere esteso a 60 (sessanta) giorni per le fatture emesse nel periodo novembre-gennaio. ---

Comma 5)

Le modalità di erogazione delle quote mensili così come specificato al comma 4) potranno essere, d'intesa fra le parti, modificate, per comprovati motivi, derivanti dall'applicazione della presente convenzione, senza necessità di stipulare un atto aggiuntivo alla presente convenzione.-----

Comma 6)

Nell'eventualità che si verificano assestamenti contabili inerenti gli oneri derivanti da modifiche intervenute per dimissioni, sostituzione del personale di cui ai precedenti art. 3 (tre) e 4 (quattro) e/o da diversa collocazione nei livelli retributivi, oppure da diverso inquadramento del personale (in particolare da tempo indeterminato a determinato e viceversa), le parti convengono che si effettuerà a saldo il ricalcolo di tali costi.-----

Comma 7)

Qualora si verificano aumenti dei costi derivanti dall'approvazione di nuovi contratti collettivi nazionali, provinciali ed ulteriori accordi di categoria e/o da diversa normativa previdenziale, il Servizio, senza necessità di stipulare un atto aggiuntivo alla presente convenzione, ma comunque previo apposito provvedimento, rimborserà alla Società Cooperativa la maggiore spesa in sede di saldo o in deroga alle modalità previste dal presente articolo. -----

Comma 8)

Qualora nel corso della realizzazione delle attività di cui alla presente convenzione, si rilevino minori costi per manodopera, la somma forfettizzata complessiva di cui

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 15 -

al precedente comma 1) potrà essere ridotta mediante semplice scambio di corrispondenza tra le parti, senza necessità di stipulare atto aggiuntivo.-----

ART. 13

*Disposizioni varie*

Comma 1)

Al fine di garantire la massima tempestività ed efficienza nella trasmissione delle informazioni, il Servizio e la Società Cooperativa concordano che lo strumento della posta elettronica è adottato come una delle possibili modalità di comunicazione delle informazioni necessarie per la corretta ed efficiente gestione dei lavoratori e delle attività svolte; a tal fine verranno definiti i soggetti e gli indirizzi abilitati all'utilizzo di tale forma di trasmissione delle informazioni. Ne consegue che i messaggi di posta elettronica sono riconosciuti come documentazione valida al fine dell'applicazione di quanto previsto nell'art. 14 (quattordici). -----

Comma 2)

Nei casi in cui nella presente convenzione ricorra il termine "tempestivo", anche per quanto si riferisce all'applicazione delle penali previste nell'art. 14 (quattordici) si intende il minor tempo possibile intercorrente fra l'accadimento di fatti e la comunicazione dell'avvenuto adempimento. -----

Comma 3)

La Società Cooperativa, nel corso dell'attuazione delle attività di cui al precedente art. 1 (uno) e fino al rilascio del certificato di cui al precedente art. 11 (undici) mantiene la responsabilità per danni diretti ed indiretti a chiunque arrecati nell'ambito del luogo di lavoro. -----

ART. 14

*Penali*

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 16 -

Comma 1)

Qualora si accerti che vi sia un impiego dei lavoratori difforme dalle attività previste all'art. 1 (uno) senza il preventivo accordo ed autorizzazione del Servizio, verrà trattenuto il costo del lavoro indebitamente svolto e applicata una penale di Euro 150,00 (centocinquanta/00) per ogni giornata di lavoro o frazione di essa. -----

Comma 2)

In caso di inottemperanza ingiustificata da parte della Società Cooperativa alle disposizioni di cui all'art. 2 (due) - *Consegna delle attività*, il Dirigente del Servizio intima formalmente alla Società Cooperativa stesso di provvedere all'adempimento. A decorrere dal giorno successivo della scadenza del termine previsto nell'intimazione, la Società Cooperativa è tenuto a corrispondere una somma di Euro 150,00 (centocinquanta/00) per ogni giorno di ritardo. -----

Comma 3)

Qualora il Servizio accerti inottemperanze per quanto riguarda l'art. 4 (quattro) - *Gestione dei lavoratori*, si prevede l'applicazione delle seguenti penali:

- violazione del comma 1) una somma da Euro 500,00 (cinquecento/00) a Euro 10.000,00 (diecimila/00) a forfait; -----

- violazione del comma 2) una somma da Euro 100,00 (cento/00) per ogni lavoratore; -----

- violazione del comma 3) una somma da Euro 100,00 (cento/00) per ogni lavoratore; -----

- violazione del comma 4) una somma di Euro 100,00 (cento/00) per ogni lavoratore; -----

- violazione del comma 6) una somma di Euro 100,00 (cento/00) per ogni lavoratore; -----

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI





PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 17 -

- violazione del comma 7) una somma da Euro 100,00 (cento/00) per ogni lavoratore; -----

- violazione del comma 8) una somma da Euro 500,00 (cinquecento/00) ad Euro 10.000,00 (diecimila/00); -----

- violazione del comma 9) una somma da Euro 200,00 (duecento/00) ad Euro 2.000,00 (duemila/00); -----

- violazione del comma 10), verrà calcolato il danno per l'Amministrazione e l'applicazione di una somma da Euro 1.000,00 (mille/00) ad Euro 10.000,00 (diecimila/00).-----

Comma 4)

Per le violazioni riguardanti l'art. 7 (sette), una somma da Euro 100,00 (cento/00) ad Euro 500,00 (cinquecento/00) ad esclusione di errori formali o materiali che non comportino alcuna conseguenza negativa.-----

Comma 5)

Con riferimento all'art. 8 (otto) - *Sicurezza e tutela della salute dei lavoratori:*

- violazione del comma 1) una somma da Euro 300,00 (trecento/00) ad Euro 1.000,00 (mille/00) per ogni lavoratore; -----

- violazione del comma 2) una somma da Euro 300,00 (trecento/00) ad Euro 1.000,00 (mille/00) per ogni lavoratore; -----

- qualora sia accertata la mancata cura nell'assicurare ai lavoratori le condizioni minime di sicurezza, difesa da condizioni climatiche avverse, intemperie e per tutto quanto concerne la tutela della salute dei lavoratori, verrà applicata una somma da Euro 500,00 (cinquecento/00) a Euro 5.000,00 (cinquemila/00).-----

Comma 6)

Qualora il Servizio verifichi un'impropria attribuzione di retribuzione o indennità

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 18 -

con danno per l'Amministrazione, la Società Cooperativa provvederà alla restituzione della somma indebitamente corrisposta, verrà applicata una sanzione da Euro 200,00 (duecento/00) ad Euro 1.000,00 (mille/00) per ogni mancata verifica. -----

Comma 7)

Il Servizio, a suo insindacabile giudizio, qualora accerti inadempienze diverse da quanto sopra previsto da parte della Società Cooperativa, che pregiudichino il corretto svolgimento delle attività, contesterà con procedura scritta l'inadempienza, comminando una penale da Euro 100,00 (cento/00) ad Euro 5.000,00 (cinquemila/00).-----

Comma 8)

Qualora il fatto contestato avesse a ripetersi una seconda volta, in situazioni e con modalità analoghe alle precedenti, nel corso della validità della presente convenzione secondo i precedenti commi, la penale può essere raddoppiata. -----

Comma 9)

Con la formalizzazione scritta alla Società Cooperativa delle violazioni di cui alla presente convenzione e prima dell'applicazione delle sanzioni, anche al fine di definirne l'entità, il Servizio darà alla Società Cooperativa un tempo minimo di 15 (quindici) giorni per produrre proprie controdeduzioni scritte rispetto ai fatti contestati.-----

Comma 10)

La corresponsione delle somme eventualmente dovute da parte della Società Cooperativa ai sensi del presente articolo, troverà attuazione nel momento in cui avviene l'evento. La sua formalizzazione amministrativa dovrà essere attivata mediante l'emissione da parte della Società Cooperativa di una specifica nota di

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 19 -

accredito non soggetta ad oneri fiscali.-----

Comma 11)

L'applicazione delle penali di cui al presente articolo è ininfluente rispetto alle responsabilità civili e penali conseguenti alle inadempienze accertate. -----

ART. 15

*Obblighi in materia di tracciabilità dei flussi finanziari*

Comma 1)

La Società Cooperativa, a pena di nullità del presente contratto, assume gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui all'art. 3 della legge 13 agosto 2010, n. 136 e successive modifiche. -----

Comma 2)

La Società Cooperativa deve inserire nei contratti stipulati con privati fornitori di beni e servizi le seguenti clausole, ai sensi della legge 13 agosto 2010, n. 136 e successive modifiche:

“Art. (...) (Obblighi del subcontraente relativi alla tracciabilità dei flussi finanziari).

I. L'impresa (...), in qualità di subcontraente della Società Cooperativa (...) nell'ambito della convenzione sottoscritta con la Provincia Autonoma di Trento (...), identificata con il CIG n. (...)/CUP n. (...), assume tutti gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui all'articolo 3 della legge 13 agosto 2010, n. 136 e successive modifiche. -----

II. L'impresa (...), in qualità di subcontraente della Società Cooperativa (...), si impegna a dare immediata comunicazione alla Provincia Autonoma di Trento (...) della notizia dell'inadempimento della propria controparte agli obblighi di tracciabilità finanziaria. -----

III. L'impresa (...), in qualità di subcontraente della Società Cooperativa (...), si

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 20 -

impegna ad inviare copia della presente convenzione alla Provincia Autonoma di Trento.”. -----

Comma 3)

La Società Cooperativa deve comunicare all'Amministrazione i dati relativi a tutti i subcontratti stipulati per l'esecuzione dell'appalto, sottoposti agli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari previsti dalla legge 13 agosto 2010, n. 136, con il nome del subcontraente, l'importo del contratto, l'oggetto della prestazione affidata e la dichiarazione che non sussiste, nei confronti dell'affidatario, alcun divieto previsto dall'articolo 67 del decreto legislativo n. 159 del 2011. -----

Comma 4)

La Società Cooperativa si impegna a dare immediata comunicazione all'Amministrazione ed al Commissariato del Governo della provincia di Trento della notizia dell'inadempimento della propria controparte (sub-contraente) agli obblighi di tracciabilità finanziaria. -----

Comma 5)

L'Amministrazione verifica i contratti sottoscritti tra la Società Cooperativa ed i subcontraenti in ordine all'apposizione della clausola sull'obbligo del rispetto delle disposizioni di cui all'art. 3 della L. 136/2010, e, ove ne riscontri la mancanza, rileva la radicale nullità del contratto. -----

Comma 6)

Le parti stabiliscono espressamente che la convenzione è risolta di diritto in tutti i casi in cui le transazioni siano state eseguite senza avvalersi di banche o della società Poste italiane SPA attraverso bonifici su conti dedicati, destinati a registrare tutti i movimenti finanziari, in ingresso ed in uscita, in esecuzione degli obblighi scaturenti dalla presente convenzione. La Società Cooperativa comunica

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 21 -

all'Amministrazione gli estremi identificativi dei conti correnti bancari o postali, accesi presso banche o presso la società Poste Italiane SPA, dedicati, anche non in via esclusiva, alle commesse pubbliche. La comunicazione all'Amministrazione deve avvenire entro sette giorni dall'accensione dei conti correnti dedicati e nello stesso termine la Società Cooperativa deve comunicare le generalità e il codice fiscale delle persone delegate ad operare su di essi. Le medesime prescrizioni valgono anche per i conti bancari o postali preesistenti, dedicati successivamente alle commesse pubbliche. In tal caso il termine decorre dalla dichiarazione della data di destinazione del conto alle commesse pubbliche. -----

Comma 7)

Nel rispetto degli obblighi sulla tracciabilità dei flussi finanziari, il bonifico bancario o postale deve riportare, in relazione a ciascuna transazione, il codice identificativo di gara (CIG) n. 73193842C1 ed il codice unico progetto (CUP) C47J17000020003. -----

ART. 16

*Risoluzione delle controversie*

Comma 1)

Per ogni controversia che dovesse insorgere in relazione all'esecuzione del presente contratto sarà competente il foro di Trento. -----

Comma 2)

Rimangono in capo alla Società Cooperativa tutte le attività necessarie volte al riconoscimento da parte degli Enti pubblici interessati dalle attività della compartecipazione alla spesa. -----

Comma 3)

La Provincia si intende sollevata da qualsiasi contenzioso tra la Società Cooperativa

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 22 -

e gli Enti pubblici interessati dalle attività.-----

Comma 4)

Nell'attuazione dell'attività affidata con la presente convenzione la Società Cooperativa non potrà eccipire alla Provincia inadempienze o ritardi nel riconoscimento, da parte degli Enti pubblici interessati dalle attività, della somma dovuta a titolo di compartecipazione alla spesa. -----

ART. 17

*Disposizioni anticorruzione*

Comma 1)

La Società Cooperativa, con la sottoscrizione della presente convenzione, attesta, ai sensi e per gli effetti dell'art. 53, comma 16 ter, del D.Lgs. 30 marzo 2001, n. 165, di non aver concluso contratti di lavoro subordinato o autonomo o comunque aventi ad oggetto incarichi professionali con ex dipendenti della Provincia Autonoma di Trento che abbiano esercitato poteri autoritativi o negoziali per conto della stessa Provincia nei confronti della medesima Società Cooperativa nel triennio successivo alla cessazione del rapporto di pubblico impiego. -----

Comma 2)

La Società Cooperativa, con riferimento alle prestazioni oggetto della presente convenzione, si impegna, ai sensi dell'art. 2 del Codice di comportamento approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 1217 di data 18 luglio 2014, ad osservare e a far osservare ai propri collaboratori a qualsiasi titolo, per quanto compatibili con il ruolo e l'attività svolta, gli obblighi di condotta previsti dal Codice di comportamento stesso.-----

Comma 3)

A tal fine, la Società Cooperativa dichiara che l'Amministrazione le ha trasmesso, ai

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 23 -

sensi dell'art. 18 del Codice di comportamento sopra richiamato, copia del Codice stesso e dichiara di averne preso completa e piena conoscenza. La Società Cooperativa si impegna a trasmettere copia dello stesso ai propri collaboratori a qualsiasi titolo. -----

Comma 4)

L'Amministrazione, accertata la compatibilità dell'obbligo violato con la tipologia del rapporto instaurato, contesta, per iscritto, le presunte violazioni degli obblighi previsti dal Codice di comportamento ed assegna un termine non superiore a 10 (dieci) giorni per la presentazione di eventuali osservazioni e giustificazioni. -----

Comma 5)

L'Amministrazione, nel rispetto dei criteri indicati dalla Circolare del Dirigente di APAC n. Prot. S171/16/384752/3.5/2016 di data 19 luglio 2016, emanata in forza di quanto disposto dall'art. 17, comma 3, dell'allora vigente Piano di Prevenzione della corruzione, ora corrispondente all'art. 31 del Piano di Prevenzione della corruzione 2018-2020, approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 43 del 26 gennaio 2018, esaminate le eventuali osservazioni/giustificazioni formulate, ovvero in assenza delle medesime, dispone, se del caso, la risoluzione del contratto, fatto salvo il risarcimento di tutti i danni subiti. -----

Comma 6)

La Società Cooperativa si impegna a svolgere il monitoraggio delle relazioni personali che possono comportare conflitto di interessi nei confronti del proprio personale, al fine di verificare il rispetto del dovere di astensione per conflitto di interessi. -----

ART. 18

*Obblighi in materia di legalità*

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 24 -

Comma 1)

Fermo restando l'obbligo di denuncia all'Autorità giudiziaria, la Società Cooperativa si impegna a segnalare tempestivamente alla Provincia Autonoma di Trento ogni illecita richiesta di denaro, prestazione o altra utilità ovvero offerta di protezione, nonché ogni tentativo di intimidazione o condizionamento di natura criminale che venga avanzata nel corso dell'esecuzione del contratto nei confronti di un proprio rappresentante, dipendente o agente. -----

Comma 2)

La Società Cooperativa inserisce nei contratti stipulati con ogni soggetto che intervenga a qualunque titolo nell'esecuzione della presente convenzione la seguente clausola: "Fermo restando l'obbligo di denuncia all'Autorità giudiziaria, il subcontraente si impegna a riferire tempestivamente alla Provincia Autonoma di Trento ogni illecita richiesta di denaro, prestazione o altra utilità ovvero offerta di protezione, che venga avanzata nel corso dell'esecuzione del contratto nei confronti di un proprio rappresentante, dipendente o agente." -----

ART. 19

*Imposta di bollo ed I.V.A.*

Comma 1)

Tutte le spese inerenti e conseguenti alla stipulazione della presente convenzione sono a carico della Cooperativa Sociale "CON.SOLIDA. SOCIETÀ COOPERATIVA SOCIALE", mentre l'I.V.A. sul corrispettivo grava sulla PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO, destinataria della prestazione. -----

Comma 2)

La Cooperativa Sociale "CON.SOLIDA. SOCIETÀ COOPERATIVA SOCIALE" è un ente del Terzo settore, pur risultando ancora una ONLUS, ai sensi del combinato

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI





PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E I CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento – codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 25 -

disposto, rispettivamente, dell'art. 10, comma 8, del D.Lgs. 4 dicembre 1997, n. 460, recante “Riordino della disciplina tributaria degli enti non commerciali e delle organizzazioni non lucrative di utilità sociale” e ai sensi dell'art. 102, comma 2, lettera a) e dell'art. 104, comma 2, del D.Lgs. 3 luglio 2017, n. 117, recante il “Codice del Terzo settore, a norma dell'art. 1, comma 2, lettera b), della legge 6 giugno 2016, n. 106.”. -----

Comma 3)

La presente convenzione, essendo posta in essere da un ente del Terzo settore, è esente dall'imposta di bollo, ai sensi dell'art. 82, comma 5, del D. Lgs. 3 luglio 2017, n. 117 ed è soggetta a registrazione solo in caso d'uso, a cura e spese della parte richiedente, ai sensi dell'art. 5, comma 2, del D.P.R. 26 aprile 1986, n. 131 e ss.mm. e ai sensi dell'art. 1, lettera b), della Tariffa, Parte Seconda, allegata al citato D.P.R. n. 131/1986, in quanto avente ad oggetto prestazioni soggette ad I.V.A.. -----

Letto, accettato e sottoscritto. -----

LA PARTE MANDATARIA

Cooperativa Sociale “CON.SOLIDA. SOCIETÀ COOPERATIVA SOCIALE”

Il Legale Rappresentante

- sig.ra Serenella Cipriani -

PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO

Servizio per il Sostegno occupazionale e la valorizzazione ambientale

Il Dirigente

- dott. Innocenzo Coppola -

*Documento informatico firmato digitalmente ai sensi degli artt. 20 e 21 del D.Lgs. 7 marzo 2005, n. 82 e ss.mm.*

MCR - GIT/ld

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI